

ٲٲوٲ و ٲٲناغٲٲا نی چیرٲکی کوردی لٲ ٲٲژھٲٲا تی کوردستان ... کاوان مٲمٲد ٲوور

ٲٲشٲکی

ٲٲگومان یٲک لٲ دژوارترین ٲٲوٲرٲکانی ئٲدٲبیاتی کوردی، باسکردن لٲ ئٲدٲبی گٲٲانٲوٲیی یا ھٲمان “ئٲدٲبیاتی داستانی” یٲ. ئٲم دژواریٲ ٲٲتایبٲ لٲ ناو ئٲدٲبیاتی داستانی کوردستانی ئٲران زیاتر زٲق دٲٲٲٲوٲ. ٲٲنگٲ ھٲی ئٲم دژواریٲش بگٲٲٲٲوٲ ئٲوٲی کٲ ٲٲداخٲوٲ تا ئٲمٲٲکٲ کٲٲب یان ٲوٲژینٲوٲی کی شیامان لٲسٲر ئٲم ٲٲشٲی ئٲدٲبیات نٲٲوو و ٲٲنانٲ مٲژووٲ ئاسایی ئٲم ٲٲوٲ ئٲدٲبیٲش ٲٲناسٲ نٲکراوٲ، دووھٲم، لٲ ساٲانی ٲٲشووٲا ٲٲشٲک لٲ کٲٲبٲ داستانیٲکانی نووسٲرانی رٲژھٲٲات، لٲو دیوٲ کوردستان چاپ دٲٲوون و زٲر ٲٲ دٲگمٲن ٲٲدٲستی خوٲٲٲری ناو ئٲرانٲوٲ دٲگٲیشن. ھٲر ٲٲ یٲ ٲٲشیک لٲو کٲٲبانٲ ئٲستا کٲش لٲناو خٲٲک نٲناسراون. سٲھٲم، گوتاری زاٲی رٲشنبیری کوردی ٲٲگشتی و ٲٲتایبٲت ئٲدٲبیاتی کوردی ھٲمیشٲ گوتارٲکی “شیعری” ٲووٲ، ئٲم گوتارٲ دٲرفٲتی خٲدٲرخستنی ٲٲ “نٲسر” و ٲٲتایبٲت ئٲدٲبی داستانی نٲداوٲ، دیارٲ گوتاری زاٲ ھٲمیشٲ ٲٲ ئٲوٲی ٲٲشٲوٲی ئاسایی ھٲستی ٲٲٲکرٲت، خٲی مانا و ٲٲوٲی فیکری ٲٲشٲوٲی ھٲژمٲنی لٲسٲر نووسٲر و خوٲٲٲرٲکانی دٲسٲٲٲٲت، ئٲوٲی کٲ ئٲم گوتارٲ لٲ مٲژووٲ ئٲدٲبی کورد-دا ٲوونی ھٲیٲ جیگٲی ٲٲخٲٲ نیٲ! ٲٲٲام نٲٲوونی ھٲچ دیالٲکتیکٲک لٲ گوتارگٲلی جیاواز و ٲٲردٲوام ٲوونی گوتاری شٲعری لٲ گشت ئاسٲ ٲٲشنبیریٲکانی کورد خٲی لٲ خٲیدا جٲگٲی امان و سرنجی تایبٲتٲ- ئٲم باسٲ ٲٲ دٲرفٲتٲکی تر دٲگوازمٲوٲ.

ٲٲٲام لٲمٲٲ ئٲدٲبی داستانی کوردستانی ئٲران، ئٲتوانین لٲ چٲند ٲوانگٲوٲ ٲٲناسٲیٲک ٲٲ ٲٲلٲنکردنی ئٲم ٲٲوٲٲ بکٲین، وٲکوو باس کردن لٲ شٲوٲی ٲٲکارھٲنانی ٲٲکنیکگٲلی گٲٲانٲوٲ و ٲٲرژانٲسٲر زانستی گٲٲانٲوٲناسیی (Narratology)، یان باسٲک لٲسٲر نیشانٲناسیی گٲٲانٲوٲی (Semiotics Narrative) و ھٲنانٲ ئارای باٲتی مٲدٲلی گٲٲانٲوٲ و ٲلٲت (Plot) (گٲٲاٲٲ)، ٲٲگومان ئٲم ٲٲناسانٲ زٲرن و ٲٲٲی مٲتٲد و قوتا بخانٲی زانستی جیاوازن.

من له و وتار دا ، به كورتى له وانگه "كه مهناسى ئدبى" يوه و به گریمانې (لوسين گولدمان) (Lucien Goldman) سه قناغ به چيركي كوردى له ره ژههاتى كوردستان په ناسه دكه م. دياره گولدمان ووهو ماركسيستك، نه د بيات له موه شوو هه سووكوت و كارىگريكانى كاپيتاليزم نه خو نه ته وه، له گریمانې گولدمان خاى به رچاو شوناس و كه سى ته (كاراكتري). هه بيات به له ووه باسى نه م سه قناغ به بكم، د بيات ناماژيك به وه بدم كه گریمانكه گولدمان به شوو له ك و به د ستكارى نه م مژوو په پيناسه ناكات.

نه م ش كه شو يكه كه گشت وانگه و گریمانې زانستى مره ي ره ژاوايى به نه م له ره ژههاتى-ره ژههاتى جيهان- د گره ته وه، نه م نه وه ره، باسه كي درخاين نه لسه ره فلسفې مته د (Philosophical methodology) و فلسفه فې گریمانې (Theoretical philosophy) زانست، كه د ته وه سه ره نه و گرفته كه گشت گریمانكانى نه د بى ره ژاوا پاپشتى مژوو په سه ره نه و ته نه د بى خاين وه هه يه، وات نه گره فانه بيرم نه د گریمانيك د رد بريت جيا له پاپشتى زانستى و فلسفه فې، پاپشتكه تى هه يه كه لسه ره مژوو نه د بى و نه زمونكه كاني نه د بى خاين وه زق د ته وه. نه م ش نه نگه بتوانين به تايبت له م د لى گولدمان وه دا و چنه ته نواندنې پلات و چنه ته فزاسازى و به كار هه ناني ته كنكه كاني گولدمان وه وه ها گریمانيك تايبت به خمان پك به نين، هه بيات كاركي زره نه ستم و په ويستى به ئارشيف سازى و مژوونو وسينه وه هه يه و د بيات چنه دين توژه ره و ناكاد مياى له پشت بهت.

به گشتى د توانين نه و ته چيركي كوردى له ره ژههاتى كوردستان دا به سه قناغ دابش بكه ين، هه بيات نه گره زياتر ورد بيه نه وه، نه م قناغانه - به تايبت له م سا مانې دوايدا - هه ركام به خاين به چنه د بهش په لهن دكرن، نابيات له يادمان به چت كه چيرك پرژه يكه نا ته واوه و له هه ر سه رد مانكه خاى به شو يكه به ره م د نه، به يه له م په ل نه كرن دا له گره چيرك و نه مانگه لك به ره وه وه د بيه نه كه نه نگه به په ي ساى نووسينيان له يزي د ستم و قناغى دوو م يان سه يه مدا بن، به م له ووه په كهاتى گولدمان وه ي و زمان و ناو ره كي چيرك، بكه ونه وه قناغى په ش، يان دواى خاى.

قناغى يكه م: رياليسى كه م له ي ته

لوسين گولدمان به نه د بى ره ژاوا-هه بيات تا سه رد مانى خاى- سه قناغ په ناسه دكه. گشت نه م سه قناغ له م چكه كاني كاپيتاليزم و هه سووكوتى ئابوورى نه و و كارىگري ئابوورى

سیستمی سەرما یە داری لە سەر مەشکی مەرف دەرگرتوو. گەرمەم پەیوای سەردەمی یەکەمی سەرما یە داری، ئابوورەکی پەک دەرگرت کە مەرف بەلای تاکەکەسی و (فەردییەت) ئەبات. شەوی خەجی ئابووری و ئابووری ئازاد، کاریگەری حکوومەت کە مەنگ دەرگرتوو و ئیتر مەرف خەج وەک تاکەکەسی کە مەلایەتی لەگەشت کەش کە مەلایەتی تێکەڵان و بەتایبەت ئابوور بەروروو دەرگرتوو. وەها چەشنەک لە کارکردی سەرما یە داری، مەرفەکی پەک دەرگرت کە هەست دەرگرت ئیتر تەنیا و تەنیا خەجی و دەرگرت خەجی خەجی رزگار بکا، واتە هیچ خەجی و هیچ حکوومەتەکی نییە کە رزگاری بکات. بەیە کاراکتەرەکی کە لە ئەدەبیات بەرهەم دات، کەسایەتیەکی بە کەشەگەلی تاکەکەسی و ئەم کەشەنەش گەشتیان لە ناو کە مەلگادا دەرگرتوو و لە هەوای وەلام دانوو یان چارەسەریان دات. لەلایە کە بە پەناسی گەرمەم، "مەرفی خاوەن کەشە" (Problematic Human) خەج دەرگرت. مەرفەکی کە کەشە هەب و لە حەولی چارەبەکی بە کەشەکانیەتی. گەرمەم دەرگرت: "ئەم کاراکتەر/مەرف، دەرگرتەکی ژانرەکی مەدەن بە ناوی ئەمانە". فەزایی وەها چیرەکە، چەشنەکی لە ریالیسمی کە مەلایەتی (Social realism). لە ئەدەبی جیهانی دا ئەمانەکانی بەزاک و تەلەستەیی و...

لەم خانەیدا جەدگەر.

بەم پەیی، قەناغی یەکەمی چیرەکی کوردی لە ئەران. لە ساڵی 1320 هەتاوی (1942 زایینی) یەو تا ساڵی 1372 هەتاوی (1993 زایینی) دەرگرتوو، واتە قەناغی دامەزراندن. جەگەکی ئەمانە یە کە لە مەژوو ئەدەبی جیهانیدا، ئەمان پەش کورتە چیرەکی سەرگەردەتات بەم لە مەژوو ئەدەبی کوردی-لە گەشت ناوچەکانی- ئەم ئەوتە بە پەچەوانەیی. هەب بە پەچەوانەبوونی ئەنگە لایەنی زەر بگەرتوو کە لەم وتارە دا دەرگرتی باسکردنی نییە.

قەناغی یەکەمی چیرەکی رەژیمات بە نووسینی کورتە چیرەکی (پەکەنینی گەدا) ی حەسەن قەجی دەرگرت پەدەتات، لەم قەناغە دا کە مەترین چیرەکی کوردی تەدا دەرگرت. لە پەش نووسینی (پەکەنینی گەدا) و بەابوونەوی لە یەکەکی لە گەقارەکانی ئەو سەردەم ئیتر تا ساڵی 1358 هەتاوی (1980 زایینی) هیچ چیرەکی و ئەمانی بەاوکرانەمان نییە. هەبەت لە دواي ووخانی کەماری کوردستان، حەیم قازی لە دەرگرت وەتات یەکەمین ئەمانی کوردی ئەژمەتاتی کوردستان بە ناوی (پەشمەرگە) دەرگرت و ساڵی 1339 هەتاوی (1961 زایینی) بەناوی دەرگرتوو، ئیتر جیاواز لەم دوو کار، هیچ کارەکمان نییە و بەدەرگرتەکی سارد و سە بەسەر فەزای چیرەکی کوردیدا سەبەر دەرگرت، ئەم بەدەرگرتی لە ساڵی 1358 هەتاوی

(1980ی زایینی) بے نووسینی کھم مچیر کی (ئاشوان) ی مستفا ئیلخانزاد و دواتر نڤللیتی تئزی (باقی بئن) ی ئحممد قازی ل سا 1360 ی هـ تاوی (1981 ی زایینی) و، (بووکی گستانی کئی م لا کهریم اوچی ل سا 1368 ی هـ تاوی (1989 ی زایینی) د شکت، بھام هیچ یلک ل م چیرکانن ئو وئند ئاستی پکھاتی داستانی و گئان و یان ل سهر نیی ک و کوو د قکی شیایو چیرک چاو ل بکر و ک موک یی بند تیان تدا ی، واتر هیچکام ل و س کار ن یانتوانی ل هاتووی ح سن قزجی ل گران و دا بق زن و سهر چیرکی خ یان و لانیکم بتوانن ل ئزموونی قزجی، یان ت نان ت ئحم قازی بهر و ربگرن. هر ل ق ناغی ی کمد ا ب ش کمان ه ی ک و ا باش ناوی بندیند ب ش دوو می ق ناغی ی ک م، ئویش ل بهر ب ا و بوون و ی ئمانی (هاوار بهر) ی (فتاح ئمیری) ی ل سا 1369 ی هـ تاوی (1991 ی زایینی). ئم ئمانی ب ب راوردی س کاری پشوو پکھاتی داستانی شیاوتری ه ی و همدمان پ دات ک توانست کانی چیرکی خ مان د ربخ ی ن. فتح ئمیری دواتر ل سا 1372 ی هـ تاوی (1993 ی زایینی) ئمانی (میرزا) ی ل در لئی هاوار بهر دا د نووسیت. دتوانین ت و ابوونی ئم ق ناغ ب نووسینی ئم ئمانی ناوزد بکین.

ق ناغی ی ک م ل ووی پکھاتی گئان و و، پکھاتی کی ه ی و یلک هندی ه ی، کاراکتر کانی، کسایه تی ساکارن و نووسهر ه و ی د ر و و ناسا نی ب پکھانی کسایه تی نیی و زیاترین ناو ل کی چیرک، خن ل ک م گئی ن خوند وار و فئ دالیزم و د رب گایه تی ناو کوردستان. بگشتی ئم ق ناغی ل ل ژر چ مکی (یالیزی ک م ی تی) دتوانین پناس ی بکین. ت نان ت سووژ ی چیرکی ئ و س ر د مان ه ر سووژ ی واقعی ژیا نی ک م ی ای تی بوو و ک س کان و وودا و کان ز ر جار ک س و ووداوی است کی بوون. کاراکتر، ک سیه تی کی خا و ن ک ش ی ک ل ح ولی چار سهری گرفت کانی ک م گادای و خ و کوو خن گرک ل م ژیا نی واقع پناس د کا. وک ئ و ی ئا ماز مان دا، ل م ق ناغ دا جیاواز ل (پک نینی گ دا) و ئمانی (پشم رگ)، ت نیا کاری ب رچاو ل ووی پکھاتی چیرک دوو ئمانی فتح ئمیری ک کاریگری ئمانی (محمود د و ت ئا بادی)، ب تایب ت ئمانی (ک لیدر) و (جگای ب ت ای سلو وچ) یان ب سهر و د یار. ئم ق ناغ ئ گ رچی ل پکھاتی داستاندا ب هر نیی، بھام ل ووی دا شتن و زمانی کوردیی و شت کی ب و ن ی، واتر گشت چیر کنووسانی ئم ق ناغ کوردیزان کی ل هاتوو بوون و زمانی کوردیان ب جوانترین شو ل

کار کا نیاں نواندوو۔

ق ناغی دووہم: چیر کی مدم نیستی

ق ناغی دووہم می ئدم بی ل و انگ کی گدم، هگری چشن کی تر ل پناس کی کاراکتر۔ سیستمی کاپیتالیزم ل ق ناغی دووہم می خیدا شو کی کارکردی ئابووری کی ل سار تاک ک سی زق نابنت و چشن کی ل تایبتمندی دگرت بر، وات ئابوور کی ک تایب کر او تو ب گروپ یان برندی کی (Brand) تایب تو، ئیتر ل سیستمی ئابووری ئم ق ناغدا، ت تاک نابینی، بکو لگ هژمار کی ناو و گروپ و برندی ئابووری بر وروی، هر بی کاراکتر کی ل چیر کی ئو سردمدا د خوقت ب و انگ کی گدم، وک ئو دچت ک ل چار ساری ک شکانی ک مگا ناھمد بوو و نازانت هی ک شکان چین تا ب شو نیاں ک و و چار یان بکات- چون سیستمی ئابووری برند، گشت چ مک کان داد بشت-، چشن کی ل سرگردانی و نیگ رانی ب هی ن ناسینی "هی ک شکان" ل دروونی ئم کاراکتر/مر ق پکد، بی زیتر ل و ی باسی ک مگا بکا، باس ل دروونی خی د کا، وک ئو ی ک ش و قیران ک ل ناو خیدا بت۔

ب وتی گدم ل دما چیر کی (درووناسان) دت ئار او، چیر ک ک کاراکتر کانی سرقا یی کجار زریان لگ دروونی خی یان و ک متر و های باسی جیهانی د و بکن یان ئگ ر باسشی بکن، جیهان کی تاریک و و همیش خریکی ا کردن و دروو ک وت و ل م جیهان ن۔ بی زیتر (من لگ) ئ بیندرت، فزاسازی ئم چشن چیر ک، فزای سارد و س و ل و نام ی۔ ئم لای ن ل (چیر کی مدم نیستی) ی، وات هاوت ریب لگ تاکبوون و خاون ک ش بوون- ک خس تی بند تی چیر ک- لای ن کی درووناسان ش ب کاراکتر دت ئار او۔ ئم چشن ک سای تی، ل ق ناغی دووہم می چیر کی ر ژھ ساتدا بدی د کرت۔ ه ب ت و او ک و گشت چیر کنووس کان ناگرت و، ل سار تا باسم کرد ئنگ گریمان کی گدم ت و او ک ب پناس کردنی چیر کی کوردی ن بت بام لای ن کی زرمان ب روون د کا تو۔

ق ناغی دووہم ل سا ی 1372 ی ه تاوی (1393 ی زایینی) ی و د ست پد کا و تا نا و است کانی د ی ی 80 ی ه تاوی س ر ت ای 2000 زایینی در ل ی ه ی، د توانین د سپ کی ئم ق ناغ ب باو بوون و ی ک م چیر کی (زریک) ی ع تا ن های ناود بر بک یں۔

ع-تا نه-هایی له-م که-م-چیر-که و دواتر که-م-چیر-کی (ت-نگان) دا ه-و-ی داو- له ف-زا و پ-کهات-ی ساکاری ق-ناغی ی-که-م د-رباز ب-ت و ش-و-ی-کی نو- له گ-ان-و-ی چیر-کی کوردی له ژ-ه-اتی کوردستان د-ست-ب-ر بکا، ئ-م چیر-کان-ی ع-تا نه-هایی که ب- چ-شن-ک کاریگ-ریی ئ-د-بی فارس، ب-تایب-ت (هووش-نگ گ-شیری) یان پ-و- دیار-، بووژان-و-ی چیر-کی ر-ژ-ه-ات له و س-رد-م-دای-، ه-ر له ق-ناغی دوو-مدا، دوو ووداوی ب-رچاومان ه-ی که ج-گ-ی خ-ی-تی باسی له-و- بکر-ت.

ی-کیان د-گ-ت-و- سا-ی 1375 ی ه-تاوی (1996 ی زایینی) له شاری ب-کان، د-ست-ی-کی پ-نج که-سی له چیر-کنووسانی گ-نج، که ئ-زموونی خو-ندن-و-ی چیر-کی م-د-رنیستیان ه-بوو و له-گ- ش-وازی چیر-کنووسی جیهانی تا-اد-ی-ک ئاشنا بوون، که-ر-ک پ-کد-نن ب-ناوی (که-ی خ-ر)، ئ-م پ-نج که-س- له ه-و-ی نو-کردن-و-ی چیر-ک و د-ربازبوون له ش-و- گ-ان-و-کانی ق-ناغی ی-که-م دان. ئ-م پ-نج که-س- که ه-موویان ئ-زموونی چیر-کنووسیان ه-بوو، بریتین له “بریا کاک-سووری، ح-م-د-ئ-مین شام-م-دی، ع-لی غو-امع-لی، ئ-حیم ع-بدول-حیمزاد و سول-یمان ع-بدول-حیمزاد”. که-ی خ-ر، دوو بو-تن- له چیر-کی، نووس-رانی نو- ب-اود-که-ن-و- و له-س-ر باسکردن له چیر-کی کوردی ب-رد-وام د-بن. بریا کاک-سووری ی-که-ک له ئ-ندامانی س-ر-کیی ئ-م که-م سا-ی 1377 ی ه-تاوی (1998 ی زایینی) که-م-چیر-کی (سیاسوت) ب-اود-کا-ت-و-، ح-م-د-ئ-مین شام-م-دی ه-ر ئ-و سا- که-م-چیر-کی (ق-ا) ب-اود-کا-ت-و- و که-م-چیر-کی (چار-نووسی تا-پ-کان) ی سول-یمان ع-بدول-حیمزاد-ش ه-ر له-م خان-دا ج-گ- د-گر-ت. ب-گشتی ف-زای نووسینی ئ-و د-ست-ی- ف-زای-که- که د-ت- ژ-رخان-ی چیر-کی م-د-نیستی. پ-کهات- و ف-رمی پ-چ-اوپ-چ-، س-ر-کی بوونی م-ن-ل-گ ب- ج-گ-ی دیا-گ، و-سفی د-رووناسیی که-سای-تی-کان، و-سفی ز-ریی ف-زای داستان و ئ-خن- له جیهانی ب- مانا و ه-و-ک ب- د-زین-و-ی مانا، ت-می س-ر-کیی ف-رم و پ-کهات-ی ئ-م چ-شن- چیر-کان- بوو. کاریگ-ریی که-سان-ک و-کوو صادق هیدایت، کافکا، سارتر و سام-ئ-ل ب-ک-ت ب-س-ر نووسراو-کانی ئ-م د-ست-ی-و- دیار-.

ووداوی دوو-می ق-ناغی دوو-م د-گ-ت-و- ب- سا-ی 1377 ی ه-تاوی (1998 ی زایینی) که که-م-چیر-کی (مزگ-نی) ی مح-م-د م-زانی ب-اود- ب-ت-و-، ت-کن-کی نووسین و پ-کهات- و ا-و-ژی کاراکتر-کانی م-زانی، چ-شن-کی تایب-ت و له-س-ر ب-ش-ک له چیر-کنووسانی گ-نجی ئ-و س-رد-م- کاریگ-ریی ه-بوو. مح-م-د م-زانی که ب-داخ-وه جیا

للم كمم چيركم كارى ترى بواو نكردو، يكمك لى باشتري
چيركنووسانى ئمم بوو كم ئستا دىستى كشاوتو و زياتر
سرقاى كارى وركگان. ئگرف فاح ئميرى لى قناغى يكممدا
لژر كاريگريى ئدبىاتى (دووت ئابادى) دا بوو و عتا نىهاى
لى كممم چيركى (تنگان) دا لژر كاريگريى گشيري، ئو
محممد مزانى لى (مزگنى) دا هووى سربخىي زياتر ددا كم
لم كاريگريريى چيركى فارس كم ساانك بوو لگگمان بوو دىرباز
بىت، بى زياتر پكهات و فرمى نووسراوكانى مزانى بى
چيركى بىانى نزيكتر تا چيركى فارسى. لى ناووركيشدا هووى
ئووى داو ماركى كوردى پوو ديار بىت.

قناغى دوو م بدخشيى و برهه مى زرى تدا چاپ بوو و ئىتر ئو
وستان و بدنگيى قناغى يكمم بى هميش نىما. هر لم
قناغدا، ناسر و حيدى لى پشدا سالى 1374ى هـ تاوى (1995ى
زاينى) كممم چيركى (خوواو) بواو دكاتو و پاشان كممم
چيركى (هاوار) و (خوونكانى ئىقلىمى با) لى سالى 1376ى هـ تاوى
(1997ى زاينى)، دىنووسىت. ممانى (شاربدر)ى حسن شربگى لى
سالى 1377ى هـ تاوى (1998ى زاينى) بواو دىبىتو و دوو ممانى
(بىند و نوى) خاتوو نىسرين جىعفرى و (هزار ئشكووتى) عومار
مولوودى لى و ساا دا چاپ دىبن. هبىت ئم دوو ممانى- (بىند و
نوى) و (هزار ئشكووتى) - هرچىند بىپى سالى چاپ لى ناو قناغى
دووم دان، بىمام لىووى پكهات و دىربىندو و زياتر لى چوارچىو
و تايبىتمندى ممانى قناغى يكممدا پلىن دىكرن. دىبىت
ناماز بكم، ئمم بى هيج شووىك بى ماناى كمموك بوون بى ئم
دوو برهه م نىي، بىكوو م بىستم لى پكهات و شوو داژشنى
فزائى ئم دوو ممانى، يانى وىك كاركانى تر كاريگريى چيركى
مدم نىستيان پوو ديار نىي.

قناغى سىم: فرزانر و پكهات

قناغى سىم، كلى سالى 1385ى هـ تاوى (2006ى زاينى) يىو دىستى
پىكردو و تا ئستاش بىردوام، لم قناغدا لگگ شىوازكى
جىاواز لى پكهاتى گگان و ناوورك و لىحن بىروو
دىبىنو، بىمام بىگشتى ئم قناغ لى پكهاتى ساكارى قناغى
يكمم و جيهانى تم و لى قناغى دوومدا لى زىربىرى برهه مكان
دىرباز بوو و نووساركان هووى ئووىان داو ئاوركى نو لى
سوژكانى كممگاي كوردى بدنو، هر لىپناو ئم بىستشدا
(فرگوتارى، كراكترى جىاواز لى گشت چىنكانى كممگاي و چىند

هه ندى خوښه (مان) هه، به نمونه هه نده نووسه ر سه رنجى تايه تيان به توانسته گه انه وه يه كانه نه ده به زاره كى كوردى نيشان داوه، وه كووه تاهه هايى له وه مانى (گووى شه ان) دا كه ته مى چيره كه كه ي له به يتى (لاس و خزه) وه رگرتوه و له ناو چيره كه كه نه نه مره ييدا دايد هه نه وه، وات كه كه رگرتن له فه لكه رى كوردى به به ره مه نه نانى چيره كى مه ده نه، يان سه يد قادر هيدا يه ته له او نه نه مه زه به و خانه قا يى كه له مه حفلى ده وه شان ي كورديدا نه به ستره ت، به گه انه وه ي چيره كى (ته قى عه زازيل) كه كه وه رده گرت و له وه مانى (گا به) دا ته كنكه كى تايه ت له به كار هه نانى كه رسته ي (كه وه) نيشان نه ده ت كه له جه كه ي خه يدا به وه نه يه. جياواز له مه به ره مه مان نه نه نه توانين به سه كه مه وه چيره كى بريا كا كه سوورى به ناوى (تابووتى ته مه نه)، (سه فه نه نام ي ده زه خ) و (مه ركه نه نه) ناما نه به كه ين كه له به ره مه به به رچا وه كانه كورته چيره كى نه مه نه له نه نه نه ته كوردستان. يه كه كه ديك له به شترين به ره مه كانه نه وه سا نه ي دواى كه مه وه چيره كى (پاشاى ته نيائى) يه له نووسينه عه لى غوه امعه لى، نه مه به ره مه به به باشى توانيو يه ته فه رمى كورته چيره كى به په كه ته ي به ه نه و زمانه كى سرنجه كه ش نيشان ده ت. كه مه وه چيره كه كانه ي (پيا وه كى ريش خه نه يى) عه زيز مه حمود پووريش يه كه كه له به ره مه به باشه كانه ي كورته چيره كى نه مه نه له قه ناغى سه يه مده.

لہ قہ ناغی سہی می ٲٲوتی چیر ٲکنووسی ٲٲژھ ٲٲا تی کوردستاندا ئو ٲٲ
خا ٲٲی جہگہی تہرامانہ، ئو ٲٲیہ کہ ھہمانہ بہ بنزاراو ٲٲیہ کی تایبہ ت
چیرہ کی نووسیو، وک سہراجئہ ددین بہ ناگہر، چیرہ کنووسی سنہی لہ
کہم ٲٲ چیرہ کی (چاوشارہ کہ) و ٲٲمانی (قولولولوو) دا کہ بہ
بنزاراو ی ئہردہ ٲٲانی دایہشتووہ. ٲٲروخ نہعمہ ٲٲوور لہ زمانہ کی
ٲٲلسہ فی بہ گہانہ وکانی سوود و ٲٲردہ گرت، بہ تایبہ ت لہ ٲٲمانی
(باہندی بریندار، ماسی سہرسام). یہ کہ کی دیکہ لہ ٲٲمانووسہ
باشہ کانمان (شارام قہوامی) یہ کہ سہ ٲٲمانی بہ ناوہ کانی (سوہیلا،
بیربا و ٲاہتاوشہ) ی ہہیہ و کہم ٲٲ چیرہ کہ کہ بہ ناوی (مہژوویتیرین
زامی دایکم) کہ لہ بہرہم ٲٲکانی ٲٲشوویہ تی، قہوامی یہ کی لہ
باشترین نووسہ رانی ٲٲژھہ ٲٲا تیہ کہ زانستہ کی تایبہ تی لہ سہر
ٲٲکھاتہی چیرہ کہ و ٲٲمان ہہیہ و ئہم زانیاریہ ش لہ سہر بہرہم ٲٲکانی
ٲٲنگیداوہ تہوہ. کامران حامیدی لہ سہ رمانی (زینوی بہ تہم)، (گہمی
بہردہ لانکہ) و (مان و نہمان) ہہہ ندہ کی جیاوازی لہ ٲٲمانی
مہژووہی بہ رہژھہ ٲٲات خوہقانہووہ، برہا کاکہ سووری لہ رمانی
(چریکہ و تاریکستانی ساہ سپیہ کان) دا لہ تہکنیکی (مہتافیکشن)
بہ گہانہ و سوودی گرتوہ. مہنسور حامیدی لہ ٲٲمانی (دوورہ

دټ راوی سوور (چټم) دا هټوټکی شایانی بل ټټمانی پټست مټدټن داوټ.

لټ ټټتاییدا جټگټی خټیټی ټاماژټیټکی گشتی بل نووسټر گټنجټکان بټکم، ټټ لټ استیدا دټخټشی داهاتووی چیرټکی کوردین لټ ټټژهټټاتی کوردستان. یټک لټو ټټسانټ علی حوسټنی لټ سټقز بل ټټمانی (ټټتنگټ) و (سټفټرټکانی شټوبا) یټ ټټ ئټم دوایین ټټمانټی سالی 1396ی هټتاوی (2017ی زایینی) بټاو کردټوټ. زگار لوتفی بټرگی یټټټمی ټټمانی (نیشتمان) و سټ ټټمټټ چیرټکی تا ئټستا بټاو کردټټوټ. خانم شټپټل مټجیدپوور بل ټټمټټ چیرټکی (ئټو نامانټی هټرگیز نټخوټندارنټوټ) لټ پټشدا وټکوو دټنگټکی نوټی چیرټکنووسی ژنان خټی ناساند و لټم دواپیانټدا سټ نټقټټتی لټ ټټټبټدا بل ناوی (حکوومت نیزامی) و چیرټټکی درټژ بټناوی (ملوانټکانی دایکم) ټټ چیرټټکی بل منداټان و ټټخند لټ ټټټاق و جیایی خټزانټکان دټگرت، بټاو کردټټوټ. خانمی پټری ټټریمیټیا یټټ لټو نووسټر پټ کارانټی ټټ تا ئټستاټ. ټټمانی (هټموو ټټگاگان دټچندټوټ قټټجار) و سټ ټټمټټ چیرټکی (ټټ لټ من و ټیرجینیا وټټف دټترسټت)، (قاوټکان خراب سټفټر دټټن) و (قټست و نیټټتم هټنارټک بسمیل بټکم) یټ بټاوکردټټوټ. سټدیق ټټسووی ټټمټټ چیرټکی (سټیدټوان) یټ لټ چاپ داوټ ټټ چیرټکی سرنج ټټاکټشی تټدان. هټمن عټبدوټاپوور لټو گټنجټ چیرټکنووسانټی ټټ داهاتوویټکی باشی بل پټشبینی دټکرت. هټمن سالی 1391ی هټتاوی (2012ی زایینی) ټټمټټ چیرټکی (دټنگټ دټنگی بټدټنگی) و سالی 1396ی هټتاوی (2017ی زایینی) ټټمټټ چیرټکی (با زټرشت لټگټ خټی نابا) یټ بټاو کردټټوټ، هیوا قارټمانی سالی (2017) ټټمټټ چیرټکی بټناوی (نیاری) بټاو کردټټوټ، ټټ زمانی گټټانټوټیټکی تایبټتی هټیټ، خانم چنوور سټعیدی لټ سندټ دوو ټټمټټ مینیمایټی بټناوی (هټناسټی پټخټفټ داخراوټکانی ئټبټدی) و (تټنیا خټمی گوټټ مټخټټکانمټ) تا ئټستا بټاو کردټټوټ. خانم سارا سادقزادټ سالی 1395ی هټتاوی (2016ی زایینی)، ټټمانی (ئاسمانټکی بټمټودا) و ټټمټټ چیرټکی (ئټم چیرټکانټ زټرژنانټن) بټاو کردټټوټ.

بټگومان چیرټکنووسانټتر هټن ټټ دټرفټتی ټاماژټ پټدانپان لټم وتارټ کورتټدا نیټټ و ټټنگټ شټوټیټکی تایبټټپان بل گټټانټوټ- لانیکټم لټ چیرټکی رټژهټټاتدا- پټ بټت. ټټخند و خوټندنټوټی چیرټکی هټر یټک لټو نووسرانټی لټم وتارټدا باسمانکرد وتار و دټرفټټکی تایبټتی دټوټت و ټټنگټ نټتوانین بټ وردی ټاماژټ بل گشت لایټن و ټټهټندټکانی گټټانټوټیټ ټاکټټاکټی ئټمانټ بټکټین.

تەبىئى:

*ئۇم وتار بى فارسى لى سى ژمارى (1142، 1144 و 1150) رىژنامى
(قانۇن)ى تاران، بىئاوكرائىتىو.